



Curriculum vitae Europass



Informații personale

Nume / Prenume Ivancu Emilia Georgeta

Adresă(e)

Telefon

E-mail(uri)

Naționalitate(-tăți)

română

Data nașterii 21.08.1979

LOCUL DE MUNCA PENTRU CARE
SE CANDIDEAZĂ
POZIȚIA

Departamentul de Limbi Moderne și Comunicare în Afaceri, Facultatea de Relații Economice Internaționale, Academia de Studii Economice din București, lector universitar poziția 45

Disciplinele: Comunicare în afaceri (în limba engleză); Corespondență în afaceri (în limba engleză); Corespondență în afaceri (în limba română); Limba engleză; Limba engleză 1; Curs practic de limba română: receptare și redactare de text (Anul pregătitor de limba română pentru cetățenii străini)

Experiența profesională

Perioada	din decembrie 2022 , traducător, Editura Humanitas https://humanitas.ro/humanitas
Perioada	din martie 2022 , traducător și redactor de carte (colaborator), Editura Rao https://www.raobooks.com/
Perioada	din ianuarie 2021
Funcția sau postul ocupat	Cadru didactic titular, asistent universitar
Activități și responsabilități principale	Activități didactice și de cercetare
Numele și adresa angajatorului	Academia de Studii Economice , Departamentul de Limbi Străine și Comunicare în Afaceri, Facultatea de Relații Economice Internaționale, Piața Romană, nr.6, sector 1, București, www.ase.ro
Tipul sau sectorul de activitate	Învățământ universitar / educație / cercetare
Perioada	Februarie 2021-Septembrie 2021
	American Councils for International Education, Departamentul de Apărare al SUA, The Defense Language Institute Foreign Language Centre, Presidio of Monterey, California, USA, în calitate de „Target language expert (TLE)” – responsabil de concepere de teste de limba română ca limbă străină după modelul american ILR (Interagency Language Roundtable) scale
Perioada	august 2019-ianuarie 2021
Funcția sau postul ocupat	Șef birou Departament Limbă, Literatură, Cultură, Civilizație Românească
Activități și responsabilități principale	Politici și programe lingvistice, coordonarea lectoratelor de limbă română, organizarea sesiunilor de atestare de LRLS, elaborare subiecte, evaluare
Numele și adresa angajatorului	Institutul Limbii Române , Str. Caransebeș nr. 1, Et. 7, Sect. 1. București, Cod 012271, www.ilr.ro
Tipul sau sectorul de activitate	Educație/politici lingvistice/atestare a limbii române ca limbă străină
Perioada	noiembrie 2019- iunie 2020
Funcția sau postul ocupat	Cadru didactic asociat
Activități și responsabilități principale	Activități didactice și de cercetare
Numele și adresa angajatorului	Universitatea din București , https://unibuc.ro Str. Panduri, nr.90, București
Tipul activității sau sectorul de activitate	Învățământ universitar / educație / cercetare
Perioada	2007-2019
Funcția sau postul ocupat	Lector de limba română
Activități și responsabilități principale	Activități didactice și de cercetare; organizarea unor evenimente științifice, promovare, diplomație culturală

Numele și adresa angajatorului	Universitatea "Adam Mickewicz", Institutul de Limbi Romanice, Catedra de Românistică, 61-874 Poznań, Al. Niepodległości 4, Polonia. www.amu.edu.pl
Tipul activității sau sectorul de activitate	Învățământ universitar / educație / cercetare / diplomatie culturală
Perioada	2005-2006
Funcția sau postul ocupat	Lector de limba română
Activități și responsabilități principale	Activități didactice și de cercetare; organizarea unor evenimente științifice, promovare, diplomatie culturală
Numele și adresa angajatorului	Universitatea "Adam Mickewicz", Institutul de Limbi Romanice, Catedra de Românistică, 61-874 Poznań, Al. Niepodległości 4, Polonia. www.amu.edu.pl
Perioada	2005-2021
Funcția sau postul ocupat	Asistent universitar titular
Activități și responsabilități principale	Activități didactice și de cercetare; organizarea unor evenimente științifice
Numele și adresa angajatorului	Universitatea „1 Decembrie 1918”, Alba Iulia, Facultatea de Istorie si Filologie, Catedra de Limbi Moderne, Secția engleză, Str. N. Iorga, nr. 11-13, 510009, Alba Iulia, România www.uab.ro
Tipul activității sau sectorul de activitate	Învățământ universitar / educație / cercetare
Perioada	2003-2005
Funcția sau postul ocupat	Preparator universitar titular
Activități și responsabilități principale	Activități didactice și de cercetare; organizarea unor evenimente științifice
Numele și adresa angajatorului	Universitatea „1 Decembrie 1918”, Alba Iulia, Facultatea de Istorie si Filologie, Catedra de Limba și Literatura Română, Str. N. Iorga, nr. 11-13, 510009, Alba Iulia, România
Tipul activității sau sectorul de activitate	Învățământ universitar / educație / cercetare
Perioada	septembrie 2002-martie 2003
Funcția sau postul ocupat	Profesor titular
Activități și responsabilități principale	Activități didactice, de predare-învățare-evaluare; activități organizatorice, cultural-artistice, sociale
Numele și adresa angajatorului	Liceul Teoretic din Teiuș, România
Tipul activității sau sectorul de activitate	Învățământ preuniversitar / educație/ activități organizatorice, cultural-artistice, sociale
Educație și formare	
Perioada	2004-2010
Calificarea / diploma obținută	Studii doctorale / Doctor în Științe filologice
Disciplinele principale studiate / competențe profesionale dobândite	Literatură postcolonială britanică, literatură comparată
Numele și tipul instituției de învățământ / furnizorului de formare	Universitatea din Cluj-Napoca, Facultatea de Litere, Coordonator științific: Prof. univ.dr. Virgil Stanciu
Nivelul în clasificarea națională sau internațională	
Perioada	2002-2004
Calificarea / diploma obținută	Studii post-universitare / Masterat în studii culturale – Cultură și Politică în Transilvania secolelor 18-19,

Pentru mai multe informații despre Europass accesați pagina: <http://europass.cedefop.europa.eu>
© Comunitățile Europene. 2003 20060628

Competențe și aptitudini artistice

Permis de conducere

Poet, traducător, critic literar

AM, B1, B

Membru în asociații și societăți academice și culturale

- Membru al ALTE (Association of Language Testers in Europe)
- Academia de Știință Poloneză, Filiala de Studii Balcanice din Poznan, Polonia *Poland (din ianuarie 2015)*
- *Rețeaua Româniștilor din Europa Centrală și de Nord*
- *The Romanian Association of General and Comparative Literature*
- *John Steinbeck Society of America*
- *European Society of Studying English (ESSE);*
- *The Romanian Society of English and American Studies (RSEAS);*
- *The Romanian Association of American Studies (RAAS) ;*
- Centrul de Cercetare al Imaginarului „Speculum”, Universitatea „1 Decembrie 1918”, Alba Iulia
- Centrul de Cercetări Filologice și Dialog Inter-Cultural, Universitatea „1 Decembrie 1918”, Alba Iulia
- *NARRANET – European Narratology Network*
- membru fondator și vice-președinte al Asociației Cultural Literare *ARADOS*

Membru în comitete de redacție a unor reviste și jurnale academice recunoscute la nivel internațional

- Redactor-șef al revistei Finnish Journal for Romanian Studies, Universitatea din Turku, Finlanda. <http://www.fjrs.eu/advisory-board-and-editors/>
- Membru al colectivului jurnalului academic Balcanica Posnaniensia. Acta et studia, Universitatea „Adam Mickiewicz”, Poznan, Polonia, <https://pressto.amu.edu.pl/index.php/bp/about/editorialTeam>
- Membru al colegiului de redacție al jurnalului Annales Universitatis Apulensis. Series Philologica, Universitatea „1 Decembrie 1918”, Alba Iulia <http://philologica.uab.ro/index.php?pagina=pg&id=4&l=ro>

Proiecte

- trainer în Proiectul Internațional „International Academic Mobility in Translation Training - THBAM”, finanțat de Ministerul Educației din Republica Azerbaijan, 2022.
- The research project European Speech Recognition with Samsung Poland as external language specialist (the Romanian Language Section), July-August 2012, Octombrie-noiembrie 2013, Poznan, Polonia.
- membru al Grantului de elaborare a dicționarului Słownik polsko-rumuński rumuńsko-polski (Dicționarul român-polon, polon-român), (co-autori Tomasz Klimkowski și Justyna Teodorowicz) Nowela, Warsaw, 2012 (703p.) ISBN 9788362008247, oferit de Institutul Cultural Român în sesiunea de competiții de granturi a anului 2011.
- Member of the Grant (2007-2008) „În căutarea identității. Cler și enoriași în oglinda materialelor de arhivă (1744-1754). Cod CNCSIS AT 46/2007. Coordonator de proiect, Dr. Laura Stanciu.
- Language consultant in the CAENTI, Coordination Action of the European Network for Territorial Intelligence, FP6, financed by the European Union, up to 2009; Senior lecturer Mihai Pascaru – responsible for Romania;
- The project Dicționarul personajelor din teatrul lui Blaga (The Dictionary of the characters in Blaga's Plays), coordinator of the project prof. dr. Constantin Cubleșan, ended in 2006 with the publication of a volume;

Distincții

1. 2019 – Ordinul „Meritul pentru Învățământ” în grad de Cavaler, acordat de Președintele României Klaus Werner Iohannis
2. 2018 – Premiul Rectorului Universității „Adam Mickiewicz”, Poznan, Polonia, pentru publicarea manualului de limbă română pentru vorbitorii polonezi Rumuński nie grzyzie (Româna nu mușcă) (coautor Tomasz Klimkowski), Editura Edgard, Varșovia, 2017
3. 2016 – Premiu special pentru promovarea culturii gorjene acordat de Consiliul Județean Gorj prin Biblioteca Județeană „Christian Tell”.
4. 2010 – Premiu pentru activitatea poetică oferit Organizației Cultural-Literare ARADOS, Festivalul Internațional „Lucian Blaga”, Alba Iulia – Sebeș.
5. 2005 – Premiul Festivalului „Lucian Blaga”, Cluj-Napoca, 2005, pentru Dicționarul personajelor din teatrul lui Blaga (volum colectiv), coordinator: Prof. dr. Constantin Cubleșan.

Certificări

- Certificat de absolvire al cursului „PROIECTE CU FINANȚARE EXTERNĂ” organizat de Centrul de Formare APSAP; Certificat Seria AP nr.001115 (iulie 2020)
- Certificat de absolvire al cursului SISTEMUL DE CONTROL INTERN/MANAGERIAL organizat de Centrul de Formare APSAP; Certificat Seria AP nr.001116 (iulie 2020)

Semnătura

Data completării:
02.01.2023